

# OBSAH

## CONTENT

- 2 Pár slov o vzniku této knihy  
*A few words about the creation of this book*
- 4–5 Jako perly v náhrdelníku  
*Like Pearls on a Necklace*
- 6 Fotografované lokality  
*Photographed locations*
- 6–8 Obsah  
*Content*
- 9–11 Hrad Kunětická hora  
*Kunětická hora Castle*
- 12–13 Zámek Pardubice  
*Pardubice Château*
- 14–15 Zámek Kladruby nad Labem  
*Kladruby nad Labem Château*
- 16 Zámek Choltice  
*Choltice Château*
- 17 Lovecký zámek Rohoznice  
*Rohoznice Hunting Lodge*
- 18 Zámek Hrochův Týnec  
*Hrochův Týnec Château*
- 19 Zámek Heřmanův Městec  
*Heřmanův Městec Château*
- 20–21 Zřícenina hradu Lichnice  
*Lichnice Castle Ruins*
- 22 Zámek Slatiňany  
*Slatiňany Château*
- 23 Zámek Chrast  
*Chrast Château*
- 24–25 Zámek Chroustovice  
*Chroustovice Château*
- 26–27 Hrad Rychmburk  
*Rychmburk Castle*
- 28–29 Zřícenina hradu Oheb  
*Oheb Castle Ruins*
- 30 Zámek Nasavrky  
*Nasavrky Château*
- 31 Zámek Lipka  
*Lipka Château*
- 32 Lovecký zámek Karlštejn  
*Karlštejn Hunting Lodge*
- 33 Zámek Chotěboř  
*Chotěboř Château*
- 34 Zámek Nová Ves u Chotěboře  
*Nová Ves u Chotěboře Château*
- 35 Zámek Klokočov  
*Klokočov Château*
- 36 Zámek Klášter  
*Klášter Château*
- 37 Zámek Rozsochatec  
*Rozsochatec Château*
- 38–39 Hrad Ledeč nad Sázavou  
*Ledeč nad Sázavou Castle*
- 40–41 Zámek Světlá nad Sázavou  
*Světlá nad Sázavou Château*
- 42–43 Hrad Lipnice nad Sázavou  
*Lipnice nad Sázavou Castle*
- 44 Zámek Herálec  
*Château Herálec*

- 45 Zámek Větrný Jeníkov  
*Větrný Jeníkov Château*
- 46 Zámek Polná  
*Polná Château*
- 47 Zámek Pohled  
*Pohled Château*
- 48 Zámek Bystré  
*Bystré Château*
- 49 Hrad Svojanov  
*Svojanov Castle*
- 50 Zámek Jevíčko  
*Jevíčko Château*
- 51 Zřícenina hradu Cimburk  
*Cimburk Castle Ruins*
- 52–53 Zámek Moravská Třebová  
*Moravská Třebová Château*
- 54–55 Zámek Litomyšl  
*Litomyšl Château*
- 56 Zámek Nový zámek  
*Nový zámek Château*
- 57 Zámek Lanškroun  
*Lanškroun Château*
- 58 Zámek Letohrad  
*Letohrad Château*
- 59 Zámek Žampach  
*Žampach Château*
- 60–61 Hrad Litice nad Orlicí  
*Litice nad Orlicí Castle*
- 62 Zřícenina hradu Brandýs  
*Brandýs Castle Ruins*
- 63 Zámek Brandýs nad Orlicí  
*Brandýs nad Orlicí Château*
- 64 Zámek Choceň  
*Choceň Château*
- 65 Zámek Zámorsk  
*Zámorsk Château*
- 66–67 Zámek Nové Hrady  
*Nové Hrady Château*
- 68 Hrad Potštejn  
*Potštejn Castle*
- 69 Zámek Potštejn  
*Potštejn Château*
- 70–71 Zámek Doudleby nad Orlicí  
*Doudleby nad Orlicí Château*
- 72–73 Kolowratský zámek  
Rychnov nad Kněžnou  
*Rychnov nad Kněžnou Kolowrat Château*
- 74 Zámek Častolovice  
*Častolovice Château*
- 75 Zámek Černíkovice  
*Černíkovice Château*
- 76–77 Zámek Opočno  
*Opočno Château*
- 78–79 Zámek Karlova Koruna  
*Karlova Koruna Château*
- 80–81 Zámek Hrádek u Nechanic  
*Hrádek u Nechanic Château*
- 82 Zámek Podlesí  
*Podlesí Château*
- 83 Zámek Chotělice  
*Chotělice Château*
- 84 Zámek Sloupno  
*Sloupno Château*
- 85 Zámek Blažkov  
*Blažkov Château*
- 86–87 Zámek Nové Město nad Metují  
*Nové Město nad Metují Château*
- 88 Zámek Ratibořice  
*Ratibořice Château*
- 89 Maloskalická tvrz  
*Maloskalická tvrz Fortress*
- 90 Zámek Chvalkovice  
*Chvalkovice Château*
- 91 Zřícenina hradu Frymburk  
*Frymburk Castle Ruins*
- 92–93 Zámek Náchod  
*Náchod Château*
- 94 Zámek Kopidlno  
*Kopidlno Château*
- 95 Zámek Dětenice  
*Dětenice Château*
- 96 Valdštejnská lodžie  
*Wallenstein Loggia*
- 97 Zámek Lázně Bělohrad  
*Lázně Bělohrad Château*
- 98 Hrad Pecka  
*Pecka Castle*
- 99 Zámek Humprecht  
*Humprecht Château*
- 100 Hrad a zámek Staré Hrady  
*Staré Hrady Castle and Château*
- 101 Zámek Cerekvice nad Bystřicí  
*Cerekvice nad Bystřicí Château*
- 102–103 Hrad Kost  
*Kost Castle*
- 104 Zřícenina hradu Vízmburk  
*Vízmburk Castle Ruins*
- 105 Zámek Nové Zámky  
*Nové Zámky Château*
- 106 Zámek Rudník  
*Rudník Château*
- 107 Zámek Vlčice  
*Vlčice Château*
- 108–109 Zámek Vrchlabí  
*Vrchlabí Château*
- 110 Zámek Jilemnice  
*Jilemnice Château*
- 111 Zámek Horní Branná  
*Horní Branná Château*
- 112 Zřícenina hradu Rotštejn  
*Rotštejn Castle Ruins*
- 113 Zámek Hrubý Rohozec  
*Hrubý Rohozec Château*
- 114–115 Hrad Valdštejn  
*Valdštejn Castle*
- 116 Zámek Hrubá Skála  
*Hrubá Skála Château*
- 117 Zřícenina hradu Kumburk  
*Kumburk Castle Ruins*
- 118–121 Zřícenina hradu Trosky  
*Trosky Castle Ruins*

# OBSAH

## CONTENT

- 122–123 Malebná města a obce v okolí východočeských hradů a zámků  
*Picturesque Towns And Villages in the Surroundings of the Castles And Châteaux of East Bohemia*
- 124 Doudleby nad Orlicí
- 125 Horní Branná
- 126 Jívka
- 127 Liberk
- 128 Pardubice
- 129 Radostná pod Kozákovem
- 130 Borek  
Dolany
- 131 Herálec  
Lampertice
- 132 Letohrad  
Libčany
- 133 Librantice  
Lučice
- 134 Proseč  
Slavíkov
- 135 Trnávka  
Bozkov  
Břehy
- 136 Cerekvice nad Loučnou  
Čeperka  
Čermná  
Česká Rybná
- 137 Dolní Branná  
Chvalkovice  
Jasenná  
Jevíčko
- 138 Kamenná Horka  
Kladno  
Klokočov  
Kláštorec nad Orlicí
- 139 Králova Lhota  
Kramolna  
Krasíkov  
Krásná Hora
- 140 Kyjov  
Lázně Bělohrad  
Mezilesí  
Mokré
- 141 Morašice  
Mostek  
Očelice  
Ostrov u Ledče nad Sázavou
- 142 Podbřezí  
Přepychy  
Převýšov  
Radim
- 143 Rozhraní  
Sázavka  
Studnice  
Světlá nad Sázavou
- 144 Světnov  
Syřenov  
Škrdlovice  
Troskovice
- 145 Třesovice  
Třebovice  
Tutleky  
Valdice
- 146 Velké Poříčí  
Vepříkov  
Vítanov  
Záchlumí
- 147 Mozaika života lidí, škol a společností v okolí východočeských hradů a zámků  
*A Mosaic of the Lives of People, Schools And Companies in the Surroundings of the Castles And Châteaux of East Bohemia*
- 148 Z Brandýsa nad Orlicí do plnohodnotného života  
*From Brandýs nad Orlicí to a Full Life*
- 149 Od první až po devátou  
*From the First to the Ninth*
- 150 Učení i zkušenosti  
*Education and Experience*  
Akční i po vyučování  
*Active Even After School*
- 151 Hrad bez bariér  
*A Wheelchair-Accessible Castle*  
S úctou k člověku  
*Respect for the Person*  
Malovaná mapa s duší  
*Painted Map with Soul*
- 152 Zpříjemněme si den vůní kávy nebo dobrou knihou  
*Brighten Up Your Day with the Aroma of Coffee Or a Good Book*
- 153 Knihy všech žánrů  
*Books of all Genres*  
Semilské Švýcarsko  
*Swiss Precision in Semily*  
Daně a audity  
*Taxes And Audits*  
Pro psy a kočky  
*For Cats And Dogs*
- 154 Kvalitní kovovýroba pro těžké stroje  
*High-Quality Metalworking for Heavy Machinery*
- 155 Zakázkové zámečnictví  
*Custom Metalwork*  
Hutní materiál: zde!  
*Metallurgical Materials: Here!*  
Jak vznikla tato kniha  
*How This Book Was Created*
- 156 Létaující redakce  
*Flying Editors*  
Proč naše knihy překládá Skřivánek?  
*Why Have We Chosen Skrivanek to Translate Our Books?*
- 157 Kde se tisknou naše knihy?  
*Where Are Our Books Printed?*
- 158 Profil autorů  
*Author's Profile*
- 159 Ukázka kolekce vydaných titulů  
*Sample Collection of Published Titles*